



Comhairle an
Aontais Eorpaigh

An Bhruiséil, 18 Deireadh Fómhair 2023
(OR. en)

14404/23

LIMITE

CORLX 969
CFSP/PESC 1411
EPF AM 102
FIN 1064
COAFR 374
ACP 101
COPS 490
POLMIL 272

TOGRA

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	18 Deireadh Fómhair 2023
chuig:	Thérèse BLANCHET, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Ábhar:	Togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála chuig an gComhairle le haghaidh cinneadh ón gComhairle lena leasaítear Cinneadh (CBES) 2022/667 ón gComhairle maidir le beart cúnaimh i bhfoirm clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach Síochána don tréimhse 2022 go 2024

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad HR(2023) 223.

Faoi iamh: HR(2023) 223

HR(2023) 223
Limited

AN tSEIRBHÍS EORPACH GNÍOMHAÍOCHTA SEACHTRAÍ



**Togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus
don Bheartas Slándála chuig an gComhairle**

an 12 Deireadh Fómhair 2023

**le haghaidh cinneadh ón gComhairle lena leasaítear
Cinneadh (CBES) 2022/667 ón gComhairle maidir le beart cúnamh i bhfoirm
clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach
Síochána don tréimhse 2022 go 2024**

HR(2023) 223
Limited

HR(2023) 223

Limited

EXPLANATORY MEMORANDUM

On 18 October 2023, the Political and Security Committee (PSC) approved the replacement of Swiss non-governmental organisation by French operator DCI Group as implementing actor for part of an action in support to the Multi-National Joint Task Force against Boko Haram (MNJTF) financed under the assistance measure taking the form of a general programme for support to the African Union under the European Peace Facility for the period 2022-2024, pending the relevant amendment of Council Decision (CFSP) 2022/667 establishing said assistance measure.

HR(2023) 223

Limited

Togra le haghaidh

CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE

lena leasaítear Cinneadh (CBES) 2022/667 ón gComhairle maidir le beart cúnamh i bhfoirm clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach Síochána don tréimhse 2022 go 2024

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar an Aontas Eorpach, agus go háirithe Airteagail 28(1) agus 41(2) de,
Ag féachaint don togra ó Ardionadaí an Aontais do Ghnóthaí Eachtracha agus don Bheartas Slándála,
De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) An 18 Eanáir 2023, d'fhorghas an Coiste Polaitiúil agus Slándála moladh ón Ardionadaí maidir le gníomhaíocht chun tacú leis an Tascfhórsa Comhphárteach Ilnáisiúnta i gcoinne Boko Haram a mhaoineofar faoin mbeart cúnamh i bhfoirm clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach Síochána don tréimhse 2022 go 2024.
- (2) An 7 Márta 2023, ghlac an Chomhairle Cinneadh (CBES) 2023/510¹ lena leasaítear Cinneadh (CBES) 2022/667, lenar cuireadh eagraíocht neamhrialtasach na hEilvéise, COGINTA, ar liosta na n-eintiteas ar féidir leo gníomhaíochtaí a chur chun feidhme go hiomlán nó go páirteach faoin mbeart cúnamh i bhfoirm clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach Síochána don tréimhse 2022 go 2024.
- (3) An 18 Deireadh Fómhair 2023, d'fhorghas an Coiste Polaitiúil agus Slándála moladh ón Ardionadaí an t-oibreoir Francach, Défense Conseil International (DCI Group), a chur in ionad eagraíocht neamhrialtasach na hEilvéise, COGINTA, mar ghníomhaí cur chun feidhme do chuid den gníomhaíocht chun tacú leis an Tascfhórsa Comhphárteach Ilnáisiúnta.
- (4) Dá bhrí sin, ba cheart DCI Group a chur san áireamh ar liosta na n-eintiteas a fhéadfaidh gníomhaíochtaí faoin mbeart cúnamh a chur chun feidhme go hiomlán nó go páirteach i bhfoirm clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach Síochána don tréimhse 2022 go 2024 i gCinneadh (CBES) 2022/667.
- (5) Ba cheart, dá bhrí sin, Cinneadh (CBES) 2022/667 a leasú dá réir sin,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

San Iarscibhinn, cuirtear an méid seo a leanas in ionad an téacs:

¹ Cinneadh (CBES) 2023/510 ón gComhairle an 7 Márta 2023 lena leasaítear Cinneadh (CBES) 2022/667 ón gComhairle maidir le beart cúnamh i bhfoirm clár ginearálta chun tacú leis an Aontas Afracach faoin tSaoráid Eorpach Síochána don tréimhse 2022 go 2024.

HR(2023) 223

Limited

‘Liosta d’aireachtaí, ranna rialtais agus comhlachtaí agus gníomhaireachtaí eile dlí phoiblí de chuid na mBallstát, agus comhlachtaí arna rialú ag an dlí príobháideach a bhfuil misean seirbhíse poiblí acu a mhéid a tugadh ráthaíochtaí airgeadais leordhóthanacha dóibh, a d’fhéadfadh gníomhaíochtaí faoin mbeart cúnamh a chur chun feidhme ina n-iomláine nó i bpáirt ⁽²⁾:

— Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit

— Expertise France

— Défense Conseil International (DCI Group)

Liosta na n-eintiteas neamhbhrabúis a fhéadfaidh gníomhaíochtaí faoin mbeart cúnamh a chur chun feidhme go hiomlán nó go páirteach:

— COGINTA’

Airteagal 2

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm ar dháta a ghlactha.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

Thar ceann na Comhairle
An tUachtarán

² Ní bhaineann an liosta seo ach leis an mbeart cúnamh arna bhunú leis an gCinneadh seo, agus ní eisiatar leis an fhéidearthacht go bhféadfar eintitis eile a ainmniú do bhearta cúnamh sa todhchaí, lena n-áirítear iad siúd atá i bhfoirm clár ginearálta.